

# MAJANDUSAASTA ARUANNE

**aruandeaasta algus:** 01.01.2013

**aruandeaasta lõpp:** 31.12.2013

**ärinimi:** Osaühing Viking Line Eesti

**registrikood:** 10615240

**täna nime:** Hobujaama 4

**linn:** Tallinn

**maakond:** Harju maakond

**postisihthumber:** 10151

**telefon:** +372 6663910

**faks:** +372 6663975

**e-posti aadress:** [epp.meerits@vikingline.com](mailto:epp.meerits@vikingline.com), [info@vikingline.ee](mailto:info@vikingline.ee)

**veebilehe aadress:** [www.vikingline.ee](http://www.vikingline.ee)

## Sisukord

|                                               |    |
|-----------------------------------------------|----|
| Tegevusaruanne                                | 3  |
| Raamatupidamise aastaaruanne                  | 4  |
| Bilanss                                       | 4  |
| Kasumiaruanne                                 | 5  |
| Rahavoogude aruanne                           | 6  |
| Omakapitali muutuste aruanne                  | 7  |
| Raamatupidamise aastaaruande lisad            | 8  |
| Lisa 1 Arvestuspõhimõtted                     | 8  |
| Lisa 2 Nõuded ja ettemaksed                   | 10 |
| Lisa 3 Varud                                  | 11 |
| Lisa 4 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad       | 11 |
| Lisa 5 Materiaalne põhivara                   | 12 |
| Lisa 6 Võlad ja ettemaksed                    | 13 |
| Lisa 7 Tingimuslikud kohustused ja varad      | 13 |
| Lisa 8 Osakapital                             | 13 |
| Lisa 9 Müügitulu                              | 14 |
| Lisa 10 Mitmesugused tegevuskulud             | 14 |
| Lisa 11 Tööjõukulud                           | 15 |
| Lisa 12 Seotud osapooled                      | 15 |
| Lisa 13 Sündmused pärast bilansipäeva         | 15 |
| Lisa 14 Ettevõtte tegevuse jätkusuutlikkusest | 16 |

## Tegevusaruanne

Kontsern Viking Line tegeleb rahvusvahelise reisijate- ja kaubaveoga Läänemerel (liinidel Soome-Rootsi, Soome-Eesti). OÜ Viking Line Eesti on kontserni Soomes, Mariehamnis asuva emafirma Viking Line Abp täisosalusega tütarfirma.

OÜ Viking Line Eesti vahendab reisi- ja reisijate ning kaubaveo teenuseid emattevõttele. Teenus sisaldab laevapiletite ja reisimisega seotud teenuste broneerimist ja turundust Viking Line kontsernile kuuluvatele Soome, Ahvenamaa, Rootsi ja Eesti vahel sõitvatele laevadele, laevapiletite registreerimist (check-in) Tallinna sadamas, samuti kaubaveo broneerimist, registreerimist ja müüki. Samuti toimub reisisadamas asuvas laos ettetellitud kaupade pakendamine.

Ettevõtte sulges maikuus seoses suure kahjumlikkusega eelmisel aastal avatud Viking Line Quality Outlet Store ning ühendas selle Vanasadama reisisadama A-terminalis toimiva kauplusega Rannamarket, nimetades selle Viking Line Quality Outletiks. Kauplusest saavad laevale suunduvad reisijad osta riietusesemeid, alkoholi ja tubakatooteid.

Nüüdseks suletud kaupluse kahjum on negatiivselt mõjutanud kogu OÜ Viking Line Eesti tulemust.

Aruandeperioodil töötas ettevõttes keskmiselt 92 (2012: 81) töötajat. Kogu 2013 majandusaasta palgakulu moodustas 1 424 094 (2012: 1 190 127) eurot.

Lõppenud majandusaasta oli OÜ-le Viking Line Eesti neljateistkümnes tegutsemisaasta. Majandusaasta müügitulu moodustas 4 199 846 (2012: 3 409 602) eurot ja lõppes kahjumiga 257 233 (2012 kahjum: 500 629) eurot.

Ettevõtte juhatuse on ühe- ja nõukogu seitsmeliikmeline. Juhatuse ja nõukogu liikmetele aruandeaastal arvestatud tasud on kajastatud lisas 13.

2014.a majandustegevuses on oluliseks ülesandeks reisiparvlaeva Viking XPRS-i registreerimine Eesti lipu alla, selle registreerimise ettevalmistamine ja läbiviimine koostöös emattevõtte ja laeva mehitusettevõtte Euro Work OÜ-ga. Ettevõtte peab olema valmis ka muude laevade lisamiseks liinile Tallinn-Helsingi ja sellest tulenevalt enda tööd ümberkorraldama.

|                                      | 2013  | 2012  |
|--------------------------------------|-------|-------|
| Müügitulu (tuh.eurot.)               | 4 200 | 3 410 |
| Käibe kasv                           | 23%   | 42%   |
| Puhaskasum (tuh.eurot.)              | -257  | -501  |
| Puhasrentaablus                      | -6%   | -15%  |
| Lühiajaliste kohustuste kattekordaja | 0,7   | 0,8   |
| ROA                                  | -54%  | -44%  |

Suhtarvude arvutamisel kasutatud valemid:

Käibe kasv (%) = (müügitulu 2013-müügitulu 2012) / müügitulu 2012 \* 100

Puhasrentaablus (%) = puhaskasum / müügitulu \* 100

Lühiajaliste kohustuste kattekordaja (kordades) = käibevara / lühiajalised kohustused

ROA (%) = puhaskasum / varad kokku \* 100

## Raamatupidamise aastaaruanne

### Bilanss

(eurodes)

|                                              | 31.12.2013     | 31.12.2012       | Lisa nr |
|----------------------------------------------|----------------|------------------|---------|
| Varad                                        |                |                  |         |
| Käibevara                                    |                |                  |         |
| Raha                                         | 165 512        | 83 306           |         |
| Nõuded ja ettemaksed                         | 26 521         | 96 222           | 2;4;12  |
| Varud                                        | 96 088         | 719 370          | 3       |
| <b>Kokku käibevara</b>                       | <b>288 121</b> | <b>898 898</b>   |         |
| Põhivara                                     |                |                  |         |
| Materiaalne põhivara                         | 187 206        | 228 952          | 5       |
| <b>Kokku põhivara</b>                        | <b>187 206</b> | <b>228 952</b>   |         |
| <b>Kokku varad</b>                           | <b>475 327</b> | <b>1 127 850</b> |         |
| Kohustused ja omakapital                     |                |                  |         |
| Kohustused                                   |                |                  |         |
| Lühiajalised kohustused                      |                |                  |         |
| Võlad ja ettemaksed                          | 425 687        | 1 160 977        | 6       |
| <b>Kokku lühiajalised kohustused</b>         | <b>425 687</b> | <b>1 160 977</b> |         |
| <b>Kokku kohustused</b>                      | <b>425 687</b> | <b>1 160 977</b> |         |
| Omakapital                                   |                |                  |         |
| Osakapital nimiväärtuses                     | 2 556          | 2 556            | 8       |
| Kohustuslik reservkapital                    | 256            | 256              |         |
| Muud reservid                                | 590 000        | 250 000          |         |
| Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum) | -285 939       | 214 690          |         |
| Aruandeaasta kasum (kahjum)                  | -257 233       | -500 629         |         |
| <b>Kokku omakapital</b>                      | <b>49 640</b>  | <b>-33 127</b>   |         |
| <b>Kokku kohustused ja omakapital</b>        | <b>475 327</b> | <b>1 127 850</b> |         |

## Kasumiaruanne

(eurodes)

|                                             | 2013            | 2012            | Lisa nr |
|---------------------------------------------|-----------------|-----------------|---------|
| Müügitulu                                   | 4 199 846       | 3 409 602       | 9       |
| Kaubad, toore, materjal ja teenused         | -1 384 862      | -1 075 763      |         |
| Mitmesugused tegevuskulud                   | -958 631        | -979 619        | 10      |
| Tööjõukulud                                 | -1 955 618      | -1 639 046      | 11      |
| Põhivara kulum ja väärtuse langus           | -111 343        | -165 387        | 5       |
| Muud ärikulud                               | -46 632         | -50 521         |         |
| <b>Kokku ärikasum (-kahjum)</b>             | <b>-257 240</b> | <b>-500 734</b> |         |
| Muud finantstulud ja -kulud                 | 7               | 105             |         |
| <b>Kasum (kahjum) enne tulumaksustamist</b> | <b>-257 233</b> | <b>-500 629</b> |         |
| <b>Aruandeaasta kasum (kahjum)</b>          | <b>-257 233</b> | <b>-500 629</b> |         |

## Rahavoogude aruanne

(eurodes)

|                                                          | 2013           | 2012            | Lisa nr |
|----------------------------------------------------------|----------------|-----------------|---------|
| Rahavood äritegevusest                                   |                |                 |         |
| Ärikasum (kahjum)                                        | -257 240       | -500 734        |         |
| Korrigeerimised                                          |                |                 |         |
| Põhivara kulum ja väärtuse langus                        | 111 343        | 165 387         | 5       |
| <b>Kokku korrigeerimised</b>                             | <b>111 343</b> | <b>165 387</b>  |         |
| Äritegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus        | 69 701         | 118 150         |         |
| Varude muutus                                            | 623 282        | -674 849        | 3       |
| Äritegevusega seotud kohustuste ja ettemaksete muutus    | -395 290       | 1 131 902       |         |
| Laekunud intressid                                       | 7              | 105             |         |
| <b>Kokku rahavood äritegevusest</b>                      | <b>151 803</b> | <b>239 961</b>  |         |
| Rahavood investeerimistegevusest                         |                |                 |         |
| Tasutud materiaalse ja immateriaalse põhivara soetamisel | -69 597        | -310 157        | 5       |
| <b>Kokku rahavood investeerimistegevusest</b>            | <b>-69 597</b> | <b>-310 157</b> |         |
| <b>Kokku rahavood</b>                                    | <b>82 206</b>  | <b>-70 196</b>  |         |
| Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses               | 83 306         | 153 502         |         |
| <b>Raha ja raha ekvivalentide muutus</b>                 | <b>82 206</b>  | <b>-70 196</b>  |         |
| Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus                 | 165 512        | 83 306          |         |

## Omakapitali muutuste aruanne

(eurodes)

|                             |                             |                              |               |                             | Kokku    |
|-----------------------------|-----------------------------|------------------------------|---------------|-----------------------------|----------|
|                             | Osakapital<br>nimiväärtuses | Kohustuslik<br>reservkapital | Muud reservid | Jaotamata<br>kasum (kahjum) |          |
| <b>31.12.2011</b>           | 2 556                       | 256                          | 0             | 214 690                     | 217 502  |
| Aruandeaasta kasum (kahjum) | 0                           | 0                            | 0             | -500 629                    | -500 629 |
| Muutused reservides         | 0                           | 0                            | 250 000       | 0                           | 250 000  |
| <b>31.12.2012</b>           | 2 556                       | 256                          | 250 000       | -285 939                    | -33 127  |
| Aruandeaasta kasum (kahjum) | 0                           | 0                            | 0             | -257 233                    | -257 233 |
| Muutused reservides         | 0                           | 0                            | 340 000       | 0                           | 340 000  |
| <b>31.12.2013</b>           | 2 556                       | 256                          | 590 000       | -543 172                    | 49 640   |

Muutused reservides kujutavad endast omanike sissemakset.

Täiendav informatsioon omakapitali ja selle muutuste kohta on toodud lisas 8.

# Raamatupidamise aastaaruande lisad

## Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

### Üldine informatsioon

Osaühing Viking Line Eesti 2013. aasta raamatupidamise aastaaruanne on koostatud kooskõlas Eesti Vabariigi hea raamatupidamistavaga. Hea raamatupidamistava põhinõuded on kehtestatud Eesti Vabariigi raamatupidamise seaduses, mida täiendavad Raamatupidamise Toimkonna poolt välja antud juhendid.

Raamatupidamise aastaaruande koostamisel on lähtutud soetusmaksumuse printsiibist, välja arvatud juhtudel, mida on kirjeldatud alljärgnevates arvestuspõhimõtetes.

Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud eurodes.

### Arvestuspõhimõtete või informatsiooni esitusviisi muutused

Alates 1. jaanuarist 2013 on rakendunud uued Raamatupidamise Toimkonna juhendid, mis muutusid ettevõttele kohustuslikuks alates 1. jaanuarist 2013 alanud majandusaastal. Uute juhendite rakendamine ei põhjustanud olulisi muutusi olemasolevates arvestuspõhimõtetes ning ei mõjutanud ettevõtte majandustulemust. Vastavalt seaduse ja Raamatupidamise Toimkonna juhendite nõuetele on muudetud finantsaruannetes kajastatud informatsiooni esitusviisi ning on avaldatud täiendavat informatsiooni aruande lisades. Eelmise perioodi võrdlusandmete esitus on viidud vastavusse uue esitusviisiga.

### Raha

Raha ja selle ekvivalentidena kajastatakse rahavoogude aruandes kassas olevat sularaha ja arvelduskontode jääke.

### Välisvaluutas toimunud tehingud ning välisvaluutas fikseeritud finantsvarad ja -kohustused

Välisvaluutadeks on loetud kõik teised valuutad peale arvestusvaluuta euro. Välisvaluutas toimunud tehingute kajastamisel on aluseks võetud tehingu toimumise päeval ametlikult kehtinud Euroopa keskpanga valuutakursid. Välisvaluutas fikseeritud monetaarsed varad ja -kohustused (rahas tasutavad nõuded ja laenud), hinnatakse bilansipäeval ümber arvestusvaluutasse bilansipäeval kehtivate Euroopa keskpanga valuutakursside alusel. Ümberhindamise tulemusena tekkinud kursikasumid ja -kahjumid esitatakse aruandeperioodi kasumiaruandes.

### Nõuded ja ettemaksed

Nõuetena ostjate vastu kajastatakse ettevõtte tavapärase äritegevuse käigus tekkinud lühiajalisi nõudeid. Nõudeid ostjate vastu kajastatakse korrigeeritud soetusmaksumuses (s.o nominaalväärtus miinus tagasimaksed ning vajadusel tehtavad allahindlused).

Nõuete allahindlust kajastatakse, kui esineb objektiivseid tõendeid selle kohta, et kõik nõuete summad ei laeku vastavalt nõuete esialgsetele lepingutingimustele. Asjaoludeks, mis viitavad võimalikule nõuete väärtuse langusele, on võlgniku pankrot või olulised finantsraskused ning maksetähtaegadest mittekinnipidamine. Individuaalselt oluliste nõuete väärtuse langust (st. vajadust allahindluseks) hinnatakse iga ostja kohta eraldi, lähtudes eeldatavasti tulevikus laekuvate summade nüüdisväärtusest. Selliste nõuete puhul, mis ei ole individuaalselt olulised ja mille suhtes ei ole otseselt teada, et nende väärtus oleks langenud, hinnatakse väärtuse langust kogumina, arvestades eelmiste aastate kogemust laekumata jäänud nõuete osas. Ebatõenäoliselt laekuvate nõuete allahindlussumma on vahe nende nõuete bilansilise väärtuse ja tulevaste rahavoogude nüüdisväärtuse vahel, kasutades sisemise intressimäära meetodit. Nõuete bilansilist väärtust vähendatakse ebatõenäoliselt laekuvate nõuete allahindlussumma võrra ning kahjum allahindlusest kajastatakse kasumiaruandes mitmesuguste tegevuskuludena. Kui nõue loetakse lootusetuks, kantakse nõue ja tema allahindlus bilansist välja. Varem alla hinnatud ebatõenäoliste nõuete laekumist kajastatakse ebatõenäoliselt laekuvate nõuete kulu vähendamisena.



## Varud

Varud võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses, mis koosneb ostukulutustest, tootmiskulutustest ja muudest kulutustest, mis on vajalikud varude viimiseks nende olemasolevasse asukohta ja seisundisse.

Varude ostukulutused sisaldavad lisaks ostuhinnale varude ostuga kaasnevat tollimaksu, muid mittetagastatavaid makse ja varude soetamisega otseselt seotud transpordikulutusi, millest on maha arvatud hinnaalandid ja dotatsioonid.

Varud hinnatakse bilansis lähtudes sellest, mis on madalam, kas soetusmaksumus või neto realiseerimisväärtus. Neto realiseerimisväärtus leitakse, arvates tavapärase äritegevuses kasutatavast hinnangulisest müügihinnast maha hinnangulised kulutused, mis on vajalikud toote müügi valmidusse viimiseks ja müügi sooritamiseks.

Varud kantakse kuludesse kaalutud keskmise hinna alusel.

## Materiaalne ja immateriaalne põhivara

Materiaalseks põhivaraks loetakse ettevõtte enda majandustegevuses kasutatavaid varasid kasuliku tööeaga üle ühe aasta ja maksumusega alates 1000 eurot.

Materiaalne põhivara võetakse algselt arvele tema soetusmaksumuses, mis koosneb ostuhinnast (k.a tollimaks ja muud mittetagastatavad maksud) ja otseselt soetamisega seotud kulutustest, mis on vajalikud vara viimiseks tema tööseisundisse ja –asukohta. Materiaalset põhivara kajastatakse bilansis tema soetusmaksumuses, millest on maha arvatud akumuleeritud kulum ja võimalikud väärtuse langusest tulenevad allahindlused. Kapitalirendile võetud materiaalse põhivara arvestus toimub sarnaselt ostetud põhivaraga.

Materiaalse põhivara objektile tehtud hilisemad väljaminekud kajastatakse põhivarana, kui on tõenäoline, et ettevõtte saab varaobjektiga seotud tulevast majanduslikku kasu ning varaobjekti soetusmaksumust saab usaldusväärselt mõõta. Muid hooldus- ja remondikuludid kajastatakse kuluna nende toimumise momendil.

Amortisatsiooni arvestamisel kasutatakse lineaarset meetodit. Amortisatsioonimäär määratakse igale põhivara objektile eraldi, sõltuvalt selle kasulikust tööeast. Olulise lõppväärtusega varaobjektide puhul amortiseeritakse kasuliku eluea jooksul kulusse ainult soetusmaksumuse ja lõppväärtuse vahelist amortiseeritavat osa.

Juhul kui materiaalse põhivara objekt koosneb üksteisest eristatavatest komponentidest, millel on erinevad kasulikud eluead, võetakse need komponendid raamatupidamises arvele eraldi varaobjektidena ning määratakse vastavalt nende kasulikule elueale eraldi amortisatsiooninormid.

## Põhivara arvelevõtmise alampiir 1000

### Kasulik eluiga põhivara gruppide lõikes (aastates)

| Põhivara grupi nimi      | Kasulik eluiga |
|--------------------------|----------------|
| Muu materiaalne põhivara | 5              |

## Rendid

Kapitalirendina käsitletakse rendilepingut, mille puhul kõik olulised vara omandiga seonduvad riskid ja hüved kanduvad üle rentnikule. Muud rendilepingud kajastatakse kasutusrendina.

Ettevõtte kui rentnik

Kasutusrendimaksed kajastatakse rendiperioodi jooksul lineaarselt kasumiaruandes kuluna.

## Kohustuslik reservkapital

Vastavalt äriseadustikule on moodustatud kohustuslik reservkapital. Reservkapital moodustatakse iga-aastastest puhaskasumi eraldistest. Igal majandusaastal tuleb reservkapitali kanda vähemalt 1/20 puhaskasumist, kuni reservkapital moodustab 1/10 osakapitalist. Reservkapitali võib kasutada kahjumi katmiseks, samuti osakapitali suurendamiseks. Reservkapitalist ei või teha väljamakseid osanikele.

## Tulud

Tulu kaupade müügist kajastatakse saadud või saadaoleva tasu õiglases väärtuses, võttes arvesse kõiki tehtud allahindlusi ja soodustusi. Tulu kaupade müügist kajastatakse siis, kui kõik olulised omandiga seotud riskid on läinud üle müüjalt ostjale, müügitulu ja tehinguga seotud kulu on usaldusväärselt määratav ning tehingust saadava tasu laekumine on tõenäoline.

Tulu teenuse müügist kajastatakse teenuse osutamise järel, või juhul kui teenus osutatakse pikema ajaperioodi jooksul, siis lähtudes valmidusastme meetodist. Teenuste müügi tulu teenitakse emaettevõttele teenuste vahendamise ja hind arvutatakse kulud plus meetodil.

**Maksustamine**

Eestis kehtiva tulumaksuseaduse kohaselt ei maksustata Eestis ettevõtte aruandeaasta kasumit. Tulumaksu makstakse dividendidelt, erisoodustustelt, kingitustelt, annetustelt, vastuvõtukuludelt, ettevõtlusega mitteseotud väljamaksetelt ning siirdehinna korrigeerimistelt. Alates 1.01.2008 on dividendidena jaotatud kasumi maksumääraks 21/79 väljamakstavalt netosummalt. Teatud tingimustel on võimalik saadud dividende jaotada edasi ilma täiendava tulumaksukuluta. Dividendide väljamaksmisega kaasnevat ettevõtte tulumaksu kajastatakse kohustusena ja kasumiaruandes tulumaksukuluna samal perioodil kui dividendid välja kuulutatakse, sõltumata sellest, millise perioodi eest need on välja kuulutatud või millal need tegelikult välja makstakse. Tulumaksu tasumise kohustus tekib dividendide väljamaksele järgneva kuu 10. kuupäeval.

Maksustamissüsteemi omapärast lähtuvalt ei teki Eestis registreeritud ettevõtetel erinevusi vara maksuarvestuslike ja bilansiliste jääkväärtuste vahel ning sellest tulenevalt ka edasilükkunud tulumaksunõudeid ega -kohustusi. Bilansis ei kajastata tingimuslikku tulumaksukohustust, mis tekiks jaotamata kasumist dividendide väljamaksmisel.

**Seotud osapooled**

Ettevõtte loeb osapooli seotuks juhul, kui üks osapool omab kas kontrolli teise osapoole üle või olulist mõju teise osapoole ärilistele otsustele. Seotud osapooled on:

Emaettevõtte (ning emettevõtte omanikud);

Teised samasse konsolideerimisgruppi kuuluvad ettevõtted;

Osaühingu juhatus ja nõukogu liikmed, välja arvatud juhul, kui antud isikutel puudub võimalus avaldada olulist mõju ettevõtte ärilistele otsustele. Lisaks on seotud osapoolteks eelnevalt kirjeldatud isikute lähedased pereliikmed ja nende poolt kontrollitavad või nende olulise mõju all olevad ettevõtted.

## Lisa 2 Nõuded ja ettemaksed

(eurodes)

|                                    | 31.12.2013    | 12 kuu jooksul | Lisa nr |
|------------------------------------|---------------|----------------|---------|
| Nõuded ostjate vastu               | 5 112         | 5 112          |         |
| Ostjatelt laekumata arved          | 5 112         | 5 112          |         |
| Maksude ettemaksed ja tagasinõuded | 14 230        | 14 230         | 4       |
| Ettemaksed                         | 7 179         | 7 179          |         |
| Tulevaste perioodide kulud         | 966           | 966            |         |
| Muud makstud ettemaksed            | 6 213         | 6 213          |         |
| <b>Kokku nõuded ja ettemaksed</b>  | <b>26 521</b> | <b>26 521</b>  |         |
|                                    | 31.12.2012    | 12 kuu jooksul | Lisa nr |
| Nõuded ostjate vastu               | 24 277        | 24 277         |         |
| Ostjatelt laekumata arved          | 24 277        | 24 277         |         |
| Maksude ettemaksed ja tagasinõuded | 40 790        | 40 790         | 4       |
| Ettemaksed                         | 31 155        | 31 155         |         |
| Tulevaste perioodide kulud         | 4 184         | 4 184          |         |
| Muud makstud ettemaksed            | 26 971        | 26 971         |         |
| <b>Kokku nõuded ja ettemaksed</b>  | <b>96 222</b> | <b>96 222</b>  |         |

## Lisa 3 Varud

(eurodes)

|                               | 31.12.2013    | 31.12.2012     |
|-------------------------------|---------------|----------------|
| Müügiks ostetud kaubad        | 96 088        | 773 635        |
| Aasta allahindlus hankijatelt | 0             | -54 265        |
| <b>Kokku varud</b>            | <b>96 088</b> | <b>719 370</b> |

Varusid perioodi jooksul alla hinnatud ei ole.

## Lisa 4 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad

(eurodes)

|                                               | 31.12.2013    |                | 31.12.2012    |                |
|-----------------------------------------------|---------------|----------------|---------------|----------------|
|                                               | Ettemaks      | Maksuvõlg      | Ettemaks      | Maksuvõlg      |
| Käibemaks                                     | 13 230        | 0              | 16 473        | 0              |
| Üksikisiku tulumaks                           | 0             | 41 196         | 0             | 36 527         |
| Erisoodustuse tulumaks                        | 0             | 1 979          | 0             | 2 570          |
| Sotsiaalmaks                                  | 0             | 77 156         | 0             | 69 734         |
| Kohustuslik kogumispension                    | 0             | 4 181          | 0             | 3 323          |
| Töötuskindlustusmaksed                        | 0             | 6 545          | 0             | 7 370          |
| Intress                                       | 0             | 0              | 0             | 108            |
| Muud maksude ettemaksed ja maksuvõlad         | 0             | 0              | 1 147         | 0              |
| Ettemaksukonto jääk                           | 1 000         |                | 23 170        |                |
| <b>Kokku maksude ettemaksed ja maksuvõlad</b> | <b>14 230</b> | <b>131 057</b> | <b>40 790</b> | <b>119 632</b> |

Real "Muud maksude ettemaksed ja maksuvõlad" on 31.12.12. kajastatud Soome sisendkäibemaks.

Maksude ettemaksed on sisalduvad lisas 2 - nõuded ja ettemaksed ning maksuvõlad lisas 6 - võlad ja ettemaksed.

## Lisa 5 Materiaalne põhivara

(eurodes)

|                                      |                                | Kokku    |
|--------------------------------------|--------------------------------|----------|
|                                      | Muu<br>materiaalne<br>põhivara |          |
| <b>31.12.2011</b>                    |                                |          |
| Soetusmaksumus                       | 150 340                        | 150 340  |
| Akumuleeritud kulum                  | -66 158                        | -66 158  |
| <b>Jääkmaksumus</b>                  | 84 182                         | 84 182   |
|                                      |                                |          |
| Ostud ja parendused                  | 310 157                        | 310 157  |
| Amortisatsioonikulu                  | -65 387                        | -65 387  |
| Allahindlused väärtuse languse tõttu | -100 000                       | -100 000 |
|                                      |                                |          |
| <b>31.12.2012</b>                    |                                |          |
| Soetusmaksumus                       | 460 497                        | 460 497  |
| Akumuleeritud kulum                  | -231 545                       | -231 545 |
| <b>Jääkmaksumus</b>                  | 228 952                        | 228 952  |
|                                      |                                |          |
| Ostud ja parendused                  | 69 597                         | 69 597   |
| Amortisatsioonikulu                  | -111 343                       | -111 343 |
|                                      |                                |          |
| <b>31.12.2013</b>                    |                                |          |
| Soetusmaksumus                       | 349 593                        | 349 593  |
| Akumuleeritud kulum                  | -162 387                       | -162 387 |
| <b>Jääkmaksumus</b>                  | 187 206                        | 187 206  |

Seoses Quality Outlet kaupluse sulgemisega Lootsi tänaval kanti maha põhivara soetusmaksumusega 180 501 eurot.

Jääkmaksumus moodustas 144 474 eurot ja kuna eelmisel aruandeaastal oli põhivara all hinnatud 100 000 eurot, siis 44 474 eurot sisaldub 2013. aasta amortisatsioonikuludes.

## Lisa 6 Võlad ja ettemaksed

(eurodes)

|                                  | 31.12.2013 | Jaotus järeljäänud tähtaja järgi |                     |             | Lisa nr |
|----------------------------------|------------|----------------------------------|---------------------|-------------|---------|
|                                  |            | 12 kuu jooksul                   | 1 - 5 aasta jooksul | üle 5 aasta |         |
| Võlad tarnijatele                | 156 817    | 156 817                          | 0                   | 0           | 12      |
| Võlad töövõtjatele               | 137 813    | 137 813                          | 0                   | 0           |         |
| Maksuvõlad                       | 131 057    | 131 057                          | 0                   | 0           | 4       |
| <b>Kokku võlad ja ettemaksed</b> | 425 687    | 425 687                          | 0                   | 0           |         |

  

|                                  | 31.12.2012 | Jaotus järeljäänud tähtaja järgi |                     |             | Lisa nr |
|----------------------------------|------------|----------------------------------|---------------------|-------------|---------|
|                                  |            | 12 kuu jooksul                   | 1 - 5 aasta jooksul | üle 5 aasta |         |
| Võlad tarnijatele                | 913 511    | 913 511                          | 0                   | 0           | 12      |
| Võlad töövõtjatele               | 127 834    | 127 834                          | 0                   | 0           |         |
| Maksuvõlad                       | 119 632    | 119 632                          | 0                   | 0           | 4       |
| <b>Kokku võlad ja ettemaksed</b> | 1 160 977  | 1 160 977                        | 0                   | 0           |         |

Võlad tarnijatele summa sisaldab võlgu emaettevõttele 70 537 (2012: 743 217) eurot. Vt. lisa 12.

## Lisa 7 Tingimuslikud kohustused ja varad

(eurodes)

Võimalikus maksurevisionist tulenevad kohustused.

Maksuhalduril on õigus kontrollida kontserni kuuluvate ettevõtete maksuarvestust kuni viie aasta jooksul maksudeklaratsiooni esitamise tähtajast ning vigade tuvastamisel määrata täiendav maksusumma, intressid ning trahvi.

## Lisa 8 Osakapital

(eurodes)

|                                                                                                                                               | 31.12.2013 | 31.12.2012 |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|------------|
| Osakapital                                                                                                                                    | 2 556      | 2 556      |
| Osade arv (tk)                                                                                                                                | 1          | 1          |
| Emaettevõtte tegi 2013. aastal 340 000 (2012: 250 000) euro suuruse mitterahalise sissemaks muudesse reservidesse läbi nõude konverteerimise. |            |            |

## Lisa 9 Müügitulu

(eurodes)

|                                             | 2013             | 2012             |
|---------------------------------------------|------------------|------------------|
| Müügitulu geograafiliste piirkondade lõikes |                  |                  |
| Müük Euroopa Liidu riikidele                |                  |                  |
| Soome                                       | 2 821 546        | 2 158 846        |
| Eesti                                       | 1 378 300        | 1 250 756        |
| <b>Müük Euroopa Liidu riikidele, kokku</b>  | <b>4 199 846</b> | <b>3 409 602</b> |
| <b>Kokku müügitulu</b>                      | <b>4 199 846</b> | <b>3 409 602</b> |
| Müügitulu tegevusalade lõikes               |                  |                  |
| Reisi- ja reisijateveo teenuste vahendamine | 2 645 500        | 2 053 500        |
| Kaupade jaemüük                             | 639 378          | 1 140 817        |
| Kaupade hulgimüük                           | 885 307          | 190 243          |
| Muude teenuste müük                         | 29 661           | 25 042           |
| <b>Kokku müügitulu</b>                      | <b>4 199 846</b> | <b>3 409 602</b> |

## Lisa 10 Mitmesugused tegevuskulud

(eurodes)

|                                        | 2013           | 2012           |
|----------------------------------------|----------------|----------------|
| Üür ja rent                            | 213 627        | 260 565        |
| Energia                                | 53 040         | 50 664         |
| Elektrienergia                         | 43 046         | 40 534         |
| Soojusenergia                          | 6 393          | 5 589          |
| Kütus                                  | 3 601          | 4 541          |
| Mitmesugused bürookulud                | 56 186         | 157 708        |
| Lähetuskulud                           | 10 889         | 9 768          |
| Koolituskulud                          | 2 401          | 5 287          |
| Ostetud teenused                       | 166 356        | 107 080        |
| Reklaamikulud                          | 347 856        | 290 146        |
| Muud                                   | 108 276        | 98 401         |
| <b>Kokku mitmesugused tegevuskulud</b> | <b>958 631</b> | <b>979 619</b> |

Kasutusrendi tingimustel renditakse kontori- ja teenindusruume. 2013. aastal lõpetati sõiduauto rentimine. Rendile võetud vara ei ole edasi antud allrendile.

## Lisa 11 Tööjõukulud

(eurodes)

|                                                | 2013             | 2012             |
|------------------------------------------------|------------------|------------------|
| Palgakulu                                      | 1 424 094        | 1 190 127        |
| Sotsiaalmaksud                                 | 531 524          | 448 919          |
| <b>Kokku tööjõukulud</b>                       | <b>1 955 618</b> | <b>1 639 046</b> |
| Töötajate keskmine arv taandatuna täistööajale | 92               | 81               |

## Lisa 12 Seotud osapooled

(eurodes)

|                                                              |                 |
|--------------------------------------------------------------|-----------------|
| Aruandekohustuslase emaettevõtja nimetus                     | Viking Line Abp |
| Riik, kus aruandekohustuslase emaettevõtja on registreeritud | Soome Vabariik  |

### Saldod seotud osapooltega rühmade lõikes

|              | 31.12.2013 | 31.12.2012 |
|--------------|------------|------------|
|              | Kohustused | Kohustused |
| Emaettevõtja | 70 537     | 743 217    |

| 2013         | Ostud   | Müügid    |
|--------------|---------|-----------|
| Emaettevõtja | 104 513 | 3 530 806 |
|              |         |           |
| 2012         | Ostud   | Müügid    |
| Emaettevõtja | 206 339 | 2 243 743 |

| Tegev- ja kõrgemale juhtkonnale arvestatud tasud ja muud olulised soodustused |        |        |
|-------------------------------------------------------------------------------|--------|--------|
|                                                                               | 2013   | 2012   |
| Arvestatud tasu                                                               | 38 032 | 37 038 |

Emafirmale müüdi teenuseid, mis sisaldasid laevapiletite ja reisimisega seotud teenuste ning kaubaveo broneerimist, turundust, laevapiletite registreerimist, samuti sadamas asuvas laos kaupade pakendamist, kokku 2 645 500 euro suuruses summas. Kaupu, mitmesuguseid rõivaid ja jalatseid, müüdi emafirmale 885 305 euro eest.

Omakapitali mitterahalise sissemakse kohta on info lisas 8.

Juhtkonnale lahkumishüvitisi ette nähtud ei ole.

## Lisa 13 Sündmused pärast bilansipäeva

2014. aasta jaanuaris registreeriti Tallinn-Helsingi liinil sõitev reisiparvlaev Viking XPRS Eesti lipu alla.

Emaettevõtte lisa suveperioodiks laevad Mariella ja Gabriella Tallinn-Helsingi liinile, mis tekitas vajaduse ettevõtte tööd ümberkorraldada.

## Lisa 14 Ettevõtte tegevuse jätkusuutlikkusest

Bilansipäeva seisuga ettevõtte lühiajalised kohustused ületavad käibevara. Netovara puudujääk on kaetav bilansipäeva järgselt äritegevusest tuleneva positiivse rahavooga. Aruande kinnitamise seisuga on ettevõtte netovara positiivne.



# Aruande digitaalallkirjad

Aruande lõpetamise kuupäev on: 27.06.2014

**Osaühing Viking Line Eesti (registrikood: 10615240) 01.01.2013 - 31.12.2013 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:**

| Allkirjastaja nimi | Allkirjastaja roll | Allkirja andmise aeg |
|--------------------|--------------------|----------------------|
| INNO BORODENKO     | Juhatuse liige     | 27.06.2014           |

# SÕLTUMATU VANDEAUDIITORI ARUANNE

OÜ Viking Line Eesti osanikule

Oleme auditeerinud kaasnevat OÜ Viking Line Eesti (ettevõtte) raamatupidamise aastaaruannet, mis sisaldab bilanssi seisuga 31. detsember 2013, kasumiaruannet, omakapitali muutuste aruannet ja rahavoogude aruannet eeltoodud kuupäeval lõppenud majandusaasta kohta ning lisasid, mis sisaldavad aastaaruande koostamisel kasutatud oluliste arvestuspõhimõtete kokkuvõtet ja muud selgitavat informatsiooni.

## Juhtkonna kohustus raamatupidamisaruannete osas

Juhatus vastutab raamatupidamise aastaaruande koostamise ja õiglase esitamise eest kooskõlas Eesti hea raamatupidamistavaga ning sellise sisekontrolli eest, nagu juhatus peab vajalikuks, et võimaldada kas pettusest või veast tulenevate oluliste väärkajastamisteta raamatupidamise aastaaruande koostamist.

## Vandeaudiitori kohustus

Meie kohustuseks on avaldada auditi põhjal arvamus raamatupidamise aastaaruande kohta. Viisime auditi läbi kooskõlas rahvusvaheliste auditeerimisstandarditega. Need standardid nõuavad, et me oleme vastavuses eetikanõuetega ning et me planeerime ja viime auditi läbi omandamaks põhjendatud kindlustunnet, et raamatupidamise aastaaruanne ei sisalda olulisi väärkajastamisi.

Audit hõlmab raamatupidamise aastaaruandes esitatud arvnäitajate ja avalikustatud informatsiooni kohta auditi tõendusmaterjali kogumiseks vajalike protseduuride läbiviimist. Nende protseduuride hulk ja sisu sõltuvad audiitori otsustustest, sealhulgas hinnangust riskidele, et raamatupidamise aastaaruanne võib sisaldada pettustest või vigadest tulenevaid olulisi väärkajastamisi. Asjakohaste auditi protseduuride kavandamiseks võtab audiitor nende riskihinnangute tegemisel arvesse raamatupidamise aastaaruande koostamiseks ja õiglaseks esitamiseks juurutatud sisekontrollisüsteemi, kuid mitte selleks, et avaldada arvamust sisekontrolli tulemuslikkuse kohta. Audit hõlmab ka kasutatud arvestuspõhimõtete asjakohasuse, juhatuse poolt tehtud raamatupidamislike hinnangute põhjendatuse ja raamatupidamise aastaaruande üldise esituslaadi hindamist.

Usume, et kogutud auditi tõendusmaterjal on piisav ja asjakohane meie arvamuse avaldamiseks.

## Arvamus

Meie arvates kajastab raamatupidamise aastaaruanne kõigis olulistes osades õiglaselt ettevõtte finantsseisundit seisuga 31. detsember 2013 ning sellel kuupäeval lõppenud majandusaasta finantstulemust ja rahavoogusid kooskõlas Eesti hea raamatupidamistavaga.

Stan Nahkor  
Vandeaudiitor, litsents nr 508

Jüri Koltsov  
Vandeaudiitor, litsents nr 623

AS PricewaterhouseCoopers  
Tegevusluba nr 6  
Pärnu mnt 15, 10141 Tallinn

27. juuni 2014

## Audiitorite digitaalallkirjad

Osaühing Viking Line Eesti (registrikood: 10615240) 01.01.2013 - 31.12.2013 majandusaasta aruandele lisatud audiitori aruande on digitaalselt allkirjastanud:

| Allkirjastaja nimi | Allkirjastaja roll | Allkirja andmise aeg |
|--------------------|--------------------|----------------------|
| STAN NAHKOR        | Vandeaudiitor      | 27.06.2014           |

## Kasumi jaotamise ettepanek

(eurodes)

|                                                                        | 31.12.2013      |
|------------------------------------------------------------------------|-----------------|
| Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)                           | -285 939        |
| Aruandeaasta kasum (kahjum)                                            | -257 233        |
| <b>Kokku</b>                                                           | <b>-543 172</b> |
| Jaotamine                                                              |                 |
| Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum) peale jaotamist (katmist) | -543 172        |
| <b>Kokku</b>                                                           | <b>-543 172</b> |

Kahjum kaetakse järgmiste aastate kasumiga.

## Müügitulu jaotus tegevusalade lõikes

| Tegevusala                                                                                          | EMTAK kood | Müügitulu (EUR) | Müügitulu % | Põhitegevusala |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|-----------------|-------------|----------------|
| Muu reisimisega seotud reserveerimine, sh giidide, piletiagentuuride ja turismiinfopunktide tegevus | 79901      | 2645500         | 62.99%      | Jah            |
| Spetsialiseerimata hulgikaubandus                                                                   | 46901      | 885307          | 21.08%      | Ei             |
| Jaemüük spetsialiseerimata kauplustes, kus on ülekaalus toidukaubad, joogid ja tubakatooted         | 47111      | 639378          | 15.22%      | Ei             |
| Muu telekommunikatsioon                                                                             | 61901      | 29661           | 0.71%       | Ei             |

## Osanikud

| Nimi / ärinimi  | Isikukood / registrikood / sünniaeg | Elukoht / Asukoht | Osaluse suurus ja valuuta |
|-----------------|-------------------------------------|-------------------|---------------------------|
| Viking Line Abp |                                     | Soome             | 2556 EUR                  |

## Sidevahendid

| Liik              | Sisu                       |
|-------------------|----------------------------|
| Telefon           | +372 6663910               |
| Faks              | +372 6663975               |
| E-posti aadress   | epp.meerits@vikingline.com |
| E-posti aadress   | info@vikingline.ee         |
| Veebilehe aadress | www.vikingline.ee          |